PATENT COOPERATION TREATY

PCT

NOTIFICATION OF TRANSMITTAL
OF COPIES OF TRANSLATION
OF THE INTERNATIONAL PRELIMINARY
EXAMINATION REPORT

(PCT Rule 72.2)

From the INTERNATIONAL BUREAU

To:

TS Eingang

ZF FRIEDRICHSHAFEN AGD-88038 Friedrichshafen

ALLEMAGNE

Date of mailing (day/month/year)

26 February 2002 (26.02.02)

Applicant's or agent's file reference

7577 WO F RO

International application No.

PCT/EP00/06764

IMPORTANT NOTIFICATION

international filing date (day/month/year) 15 July 2000 (15.07.00)

Applicant

ZF FRIEDRICHSHAFEN AG et al

1. Transmittal of the translation to the applicant.

The International Bureau transmits herewith a copy of the English translation made by the International Bureau of the international preliminary examination report established by the International Preliminary Examining Authority.

2. Transmittal of the copy of the translation to the elected Offices.

The International Bureau notifies the applicant that copies of that translation have been transmitted to the following elected Offices requiring such translation:

JP,US

The following elected Offices, having waived the requirement for such a transmittal at this time, will receive copies of that translation from the International Bureau only upon their request:

ΕP

3. Reminder regarding translation into (one of) the official language(s) of the elected Office(s).

The applicant is reminded that, where a translation of the international application must be furnished to an elected Office, that translation must contain a translation of any annexes to the international preliminary examination report.

It is the applicant's responsibility to prepare and furnish such translation directly to each elected Offic concerned (Rul 74.1). S Volume II f th PCT Applicant's Guide for further details.

The Int mati nal Bur au of WIPO 34, chemin des Colombett s 1211 G n va 20, Switzerland **Authorized officer**

Zakaria EL KHODARY

Telephone No. (41-22) 338.83.38

1

Facsimile No. (41-22) 740.14.35

PATENT COOPERATION TREATY

PCT

NOTICE INFORMING THE APPLICANT OF THE COMMUNICATION OF THE INTERNATIONAL APPLICATION TO THE DESIGNATED OFFICES

(PCT Rule 47.1(c), first sentence)

From the INTERNATIONAL BUREA

ZF FRIEDRICHSHAFEN AG D-88038 Friedrichshafen ALLEMAGNE 12. Feb. 2001

Date of mailing (day/month/year)

01 February 2001 (01.02.01)

Applicant's or agent's file reference

7577 WO F RO

IMPORTANT NOTICE

International application No.

International filing date (day/month/year)

Priority date (day/month/year)

PCT/EP00/06764

15 July 2000 (15.07.00)

23 July 1999 (23.07.99)

Applicant

ZF FRIEDRICHSHAFEN AG et al

 Notice is hereby given that the International Bureau has communicated, as provided in Article 20, the international application to the following designated Offices on the date indicated above as the date of mailing of this Notice: US

In accordance with Rule 47.1(c), third sentence, those Offices will accept the present Notice as conclusive evidence that the communication of the international application has duly taken place on the date of mailing indicated above and no copy of the international application is required to be furnished by the applicant to the designated Office(s).

2. The following designated Offices have waived the requirement for such a communication at this time:

EP.JP

The communication will be made to those Offices only upon their request. Furthermore, those Offices do not require the applicant to furnish a copy of the international application (Rule 49.1(a-bis)).

 Enclosed with this Notice is a copy of the international application as published by the International Bureau on 01 February 2001 (01.02.01) under No. WO 01/07278

REMINDER REGARDING CHAPTER II (Article 31(2)(a) and Rule 54.2)

If the applicant wishes to postpone entry into the national phase until 30 months (or later in some Offices) from the priority date, a demand for international preliminary examination must be filed with the competent International Preliminary Examining Authority before the expiration of 19 months from the priority date.

It is the applicant's sole responsibility to monitor the 19-month time limit.

Note that only an applicant who is a national or resident of a PCT Contracting State which is bound by Chapter II has the right to file a demand for international preliminary examination.

REMINDER REGARDING ENTRY INTO THE NATIONAL PHASE (Article 22 or 39(1))

If the applicant wishes to proceed with the international application in the national phase, he must, within 20 months or 30 months, or later in some Offices, perform the acts referred to therein before each designated or elected Office.

For further important information on the time limits and acts to be performed for entering the national phase, see the Annex to Form PCT/IB/301 (Notification of Receipt of Record Copy) and Volume II of the PCT Applicant's Guide.

The International Bureau of WIPO 34, chemin des Colombettes 1211 Geneva 20, Switzerland

Authorized officer

J. Zahra

Facsimile No. (41-22) 740.14.35

Telephone No. (41-22) 338.83.38



PATENT COOPERATION TREAS

PCT

INTERNATIONAL PRELIMINARY EXAMINATION REPORT

(PCT Article 36 and Rule 70)



Applicant's or agent's file reference 7577 WO F RO	i cam chotoco aztram	cation of Transmittal of International Examination Report (Form PCT/IPEA/416)		
International application No. PCT/EP00/06764	International filing date (day/month/year) 15 July 2000 (15.07.00)	Priority date (day/month/year) 23 July 1999 (23.07.99)		
International Patent Classification (IPC) or n B60K 6/04,	national classification and IPC			
Applicant	ZF FRIEDRICHSHAFEN AG			
Authority and is transmitted to the a				
This report is also accompanied by ANNEXES, i.e., sheets of the description, claims and/or drawings which have been amended and are the basis for this report and/or sheets containing rectifications made before this Authority (see Rule 70.16 and Section 607 of the Administrative Instructions under the PCT). These annexes consist of a total of3 sheets.				
3. This report contains indications relat	ting to the following items:			
I Basis of the report				
II Priority				
III Non-establishment	t of opinion with regard to novelty, inventive s	step and industrial applicability		
IV Lack of unity of in	vention			
V Reasoned statemen citations and explain	nt under Article 35(2) with regard to novelty, i anations supporting such statement	nventive step or industrial applicability;		
VI Certain documents	cited			
VII Certain defects in t	the international application			
VIII Certain observations on the international application				
Date of submission of the demand	Date of completion o	f this report		
18 January 2001 (18.0)	1.01)	ctober 2001 (11.10.2001)		
Name and mailing address of the IPEA/EP	Authorized officer			
Facsimile No.	Telephone No.			

International application No.

INTERNATIONAL PRELIMINARY EXAMINATION REPORT

PCT/EP00/06764

I. Basis of th	e report				
1. This repor	t has been drawn of	on the basis of (Rep in this report as "or	lacement sheets iginally filed"	which have been furnished to and are not annexed to the r	the receiving Office in response to an invitation report since they do not contain amendments.):
\boxtimes	the international	application as orig	ginally filed.		
\boxtimes	the description,	pages	1-7	, as originally filed,	
		pages		, filed with the demand,	
		pages		, filed with the letter of	,
		pages		, filed with the letter of	
	the claims,	Nos.		, as originally filed,	
		Nos.		, as amended under Artic	le 19,
		Nos.		, filed with the demand,	
		Nos.	1-11	, filed with the letter of	19 July 2001 (19.07.2001) ,
		Nos.		, filed with the letter of	
\boxtimes	the drawings,	sheets/fig	1/3 - 3/3	, as originally filed,	
		sheets/fig		, filed with the demand,	
		sheets/fig		, filed with the letter of	,
		sheets/fig		, filed with the letter of	<u> </u>
2. The amend	iments have resulte	ed in the cancellati	on of:		
	the description,	pages			
	the claims,	Nos			
		sheets/fig			
				endments had not been mad Supplemental Box (Rule 7	de, since they have been considered
.0 5	o boyona mo alson	is in the same of the same	aroutou iii uit	Supplemental Box (Rule)	(0.2(0)).
4. Additional	observations, if no	cessary:			
1	,				
	•				

INTERNATIONAL PRELIMINARY EXAMINATION REPORT

Inational	application No.
PCT/EP	00/06764

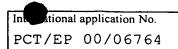
V.	Reasoned statement under Article 3 citations and explanations supporting		, inventive step or industrial appl	icability;
1.	Statement			
	Novelty (N)	Claims	1-11	YES
		Claims		NO
	Inventive step (IS)	Claims		YES
		Claims	1-11	NO NO
	Industrial applicability (IA)	Claims	1-11	YES
		Claims		NO

2. Citations and explanations

Document EP-A1-0 769 404 (hereafter referred to as D9), which is the closest prior art, discloses an electrodynamic drive system from which the subject matter of Claim 1 differs in that the ring gear of the planetary gear (10) is securely connected to the driving engine.

However, the secure connection of any given element of a planetary gear to a drive shaft is generally known. The secure connection between the ring gear and drive shaft of the driving engine is in this context only one of many obvious connections between the planet carrier and the drive shaft that a person skilled in the art might choose as a matter of standard practice without thereby being inventive.

INTERNATIONAL PRELIMINARY EXAMINATION REPORT



VII. Certain defects in the international application
The following defects in the form or contents of the international application have been noted:
Contrary to the requirements of PCT Rule 5.1(a)(ii), the description does not cite
document D9 or indicate the relevant prior art disclosed therein.
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·

VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS

PCT

REC'D 1 2 OCT 2001

INTERNATIONALER VORLÄUFIGER PRÜFUNGSBERICHT

		(Artikel 36 und Reg	ei 70 PC	1)		
Aktenzeichen	des Anmelders oder Anwalts	I	siehe Mittei	lung über die Übersendung des internationalen		
7577 WO F	RO-HA	WEITERES VORGEHEN	vorläufigen	Prüfungsberichts (Formblatt PCT/IPEA/416)		
Internationale	s Aktenzeichen	Internationales Anmeldedatum(Ta	ag/Monat/Jahr)	Prioritätsdatum (Tag/Monat/Tag)		
PCT/EP00	/06764	15/07/2000		23/07/1999		
Internationale B60K6/04	Patentklassifikation (IPK) oder	nationale Klassifikation und IPK				
	RICHSHAFEN AG					
ZF FRIEDI	RICHSHAFEN AG					
Behörd	e erstellt und wird dem Anm	nelder gemäß Artikel 36 übermit	telt.	onalen vorläufigen Prüfung beauftragten		
2. Dieser	Dieser BERICHT umfaßt insgesamt 4 Blätter einschließlich dieses Deckblatts.					
und Bel	Außerdem liegen dem Bericht ANLAGEN bei; dabei handelt es sich um Blätter mit Beschreibungen, Ansprüchen und/oder Zeichnungen, die geändert wurden und diesem Bericht zugrunde liegen, und/oder Blätter mit vor dieser Behörde vorgenommenen Berichtigungen (siehe Regel 70.16 und Abschnitt 607 der Verwaltungsrichtlinien zum PCT). Diese Anlagen umfassen insgesamt 3 Blätter.					
	Bericht enthält Angaben zu Grundlage des Bericht					
11	☐ Priorität	Outsching Shou Nambait artin	doriocho Töti	seksit und gewerbliche Anwendharkeit		
l III	Keine Erstellung einesMangelnde Einheitlichl		densche rau	gkeit und gewerbliche Anwendbarkeit		
V	□ Begründete Feststellur		n der Neuheit ngen zur Stüt	, der erfinderischen Tätigkeit und der zung dieser Feststellung		
VI	☐ Bestimmte angeführte	Unterlagen				
VII		internationalen Anmeldung				
VIII	☐ Bestimmte Bemerkung	gen zur internationalen Anmeldu	ing			
Datum der E	nreichung des Antrags	Datum	der Fertigstell	ung dieses Berichts		
18/01/200	1	11.10.	2001			
Prüfung beau	ostanschrift der mit der internati uftragten Behörde: Europäisches Patentamt - P.B. NL-2280 HV Rijswijk - Pays Ba Tel. +31 70 340 - 2040 Tx: 31 Fax: +31 70 340 - 3016	5818 Patentlaan 2 Is Bufac	mächtigter Bed	The same of the sa		

INTERNATIONALER VORLÄUFIGER PRÜFUNGSBERICHT

Internationales Aktenzeichen PCT/EP00/06764

I.	Grun	dlag	d s	Bericht	S
----	------	------	-----	---------	---

1.	Aufi eing	forderuna nach Arti	ndteile der internationalen A ikel 14 hin vorgelegt wurden, hm nicht beigefügt, weil sie k n:	gelten im Rahm	en dieses Berichts als	s "ursprünglich
	1-7		ursprüngliche Fassung			
	Pate	entansprüche, Nr.	.:			
	1-1	1	eingegangen am	24/07/2001	mit Schreiben vom	19/07/2001
	Zeid	chnungen, Blätter	:			
	1/3-	3/3	ursprüngliche Fassung			
2.	die	internationale Anm	he: Alle vorstehend genannt eldung eingereicht worden is chts anderes angegeben ist.	en Bestandteile s st, zur Verfügung	standen der Behörde i oder wurden in diese	n der Sprache, in der r eingereicht, sofern
		Bestandteile stand gereicht; dabei han	len der Behörde in der Sprac delt es sich um	he: zur Verfügu	ıng bzw. wurden in die	eser Sprache
		die Sprache der Ü Regel 23.1(b)).	bersetzung, die für die Zwed	cke der internatio	nalen Recherche eing	gereicht worden ist (nach
		die Veröffentlichu	ngssprache der international	en Anmeldung (r	nach Regel 48.3(b)).	
			bersetzung, die für die Zwec 5.2 und/oder 55.3).	cke der internatio	nalen vorläufigen Prü	fung eingereicht worden
3.	Hin: inte	sichtlich der in der rnationale vorläufig	internationalen Anmeldung o ge Prüfung auf der Grundlage	offenbarten Nucl e des Sequenzpr	eotid- und/oder Amir otokolls durchgeführt	nosäuresequ nz ist die worden, das:
		in der internationa	alen Anmeldung in schriftliche	er Form enthalter	n ist.	
			r internationalen Anmeldung			worden ist.
		bei der Behörde n	nachträglich in schriftlicher Fo	orm eingereicht v	vorden ist.	
			nachträglich in computerlesba			•
			ß das nachträglich eingereic alt der internationalen Anmel			
			ß die in computerlesbarer Fo entsprechen, wurde vorgele		ormationen dem schri	ftlichen
4.	Auf	grund der Änderun	gen sind folgende Unterlage	n fortgefallen:		

Internationales Aktenzeichen PCT/EP00/06764

		Beschreibung,	Seiten:											
		Ansprüche,	Nr.:											
		Zeichnungen,	Blatt:											
5.		Dieser Bericht ist ohr angegebenen Gründ eingereichten Fassu	en nach Auffas	su	ng der Behör	de übe								
		(Auf Ersatzblätter, di beizufügen).	e solche Änder	ın	gen enthalter	n, ist un	ter Pu	nkt 1 hi	inzuwei	isen;si	e sind	diesen	n Berich	nt
6.	Etw	aige zusätzliche Bem	erkungen:											
V.		ıründete Feststellun verblichen Anwendb											t und de	er
1.	Fes	tstellung												
	Neu	nheit (N)	Ja: Nei	n:	Ansprüche Ansprüche	1-11								
	Erfir	nderische Tätigkeit (E	•	n:	Ansprüche Ansprüche	1-11								
	Gev	verbliche Anwendbarł		n:	Ansprüche Ansprüche	1-11								
2	Unti	erlagen und Erklärung	nen											

VII. Bestimmte Mängel der internationalen Anmeldung

siehe Beiblatt

Es wurde festgestellt, daß die internationale Anmeldung nach Form oder Inhalt folgende Mängel aufweist: siehe Beiblatt

Zu Punkt I

Grundlage des Berichts

Der Prüfung werden folgende Anmeldungsunterlagen zugrunde gelegt:

Beschreibung, Seiten: 1-7

ursprüngliche Fassung

Patentansprüche, Nr.: 1-11

eingegangen am 24/07/2001 mit Schreiben vom 19/07/2001

Zeichnungen, Blätter: 1/3-3/3

ursprüngliche Fassung

Zu Punkt V

Begründete Feststellung nach Artikel 35(2) hinsichtlich der Neuheit, der erfinderischen Tätigkeit und der gewerblichen Anwendbarkeit; Unterlagen und Erklärungen zur Stützung dieser Feststellung

Dokument EP 0 769 404 A1 (nachfolgend D9 genannt), das als nächstliegender Stand der Technik angesehen wird, offenbart ein elektrodynamisches Antriebssystem von dem sich der Gegenstand des Anspruchs 1 dadurch unterscheidet, daß das Hohlrad des Planetengetriebes (10) fest mit der Antriebsmaschine verbunden ist.

Es ist jedoch generell bekannt jedes beliebiges Element eines Planetengetriebes mit einer Antriebswelle fest zu verbinden. Die feste Verbindung zwischen Hohlrad und Antriebswelle der Antriebsmachine ist in diesem Zusammenhang lediglich als eine von mehreren naheliegenden Verbindungen zwischen Planetengetriebe und Antriebswelle zu sehen, die der Fachmann je nach Wunsch in Rahmen seiner Routinetätigkeit auswählen würde. Eine erfinderische Tätigkeit ist dafür nicht nötig.

Zu Punkt VII

Bestimmte Mängel der internationalen Anmeldung

Im Widerspruch zu den Erfordernissen der Regel 5.1 a) ii) PCT werden in der Beschreibung weder der in dem Dokument D9 offenbarte einschlägige Stand der Technik noch dieses Dokument angegeben.

5

10

15

CLMSPAMD:

ZF FRIEDRICHSHAFEN AG Friedrichshafen



(Neue) Patentansprüche

- 1. Elektrodynamisches Antriebssystem (2) für ein Fahrzeug zwischen einer Antriebsmaschine (4) und einem Schaltgetriebe (16), mit einem Planetengetriebe (12), das die drei Elemente Sonnenrad (50), Hohlrad (10) und Planetenträger (32) umfaßt, von denen ein erstes Element (32) mit dem Schaltgetriebe (16) verbunden ist, ein zweites Element (10) mit der Antriebsmaschine (4) verbunden ist und ein drittes Element (50) mit wenigstens einem Elektromotor (22) verbunden ist, mit einer Schaltkupplung (40) zwischen zwei Elementen (32, 50) des Planetengetriebes (12) zur Überbrückung des Planetengetriebes (12) und mit einer Steuerung, dadurch qekennzeichnet, daß das Hohlrad (10) fest mit der Antriebsmaschine (4) verbunden ist.
- 2. Elektrodynamisches Antriebssystem (2) für ein Fahrzeug nach Anspruch 1, dadurch gekennzeich-20 daß eine Blockiereinrichtung vorgesehen ist zur Bildung einer Drehmomentabstützung während des Startvorganges der Antriebsmaschine (4).
- 3. Elektrodynamisches Antriebssystem (2) für ein Fahr-25 zeug nach Anspruch 2, dadurch gekennzeichdaß die Blockiereinrichtung im Schaltgetriebe (16) durch das gleichzeitige Einlegen zweier Gangstufen gebildet ist.
- 30 4. Elektrodynamisches Antriebssystem (2) für ein Fahrzeug nach Anspruch 2, dadurch qekennzeichn e t , daß die Blockiereinrichtung durch eine Parksperre gebildet ist.



5

10

ZF FRIEDRICHSHAFEN AG Friedrichshafen

Ersatzblatt

PCT/EP 00/06764 Akte 7577 WO F TS ro 2001-07-19

- 5. Elektrodynamisches Antriebssystem (2) für ein Fahrzeug nach Anspruch 2, dadurch gekennzeich net, daß die Blockiereinrichtung durch eine Bremseinrichtung des Fahrzeugs und eine gleichzeitig eingelegte Gangstufe des Schaltgetriebes (16) gebildet ist.
- 6. Elektrodynamisches Antriebssystem (2) für ein Fahrzeug nach Anspruch 2, dadurch gekennzeich net, daß die Blockiereinrichtung durch einen Freilauf (59) auf einer Eingangswelle (28) des Schaltgetriebes (16) gebildet ist.
- 7. Elektrodynamisches Antriebssystem (2) für ein Fahrzeug nach einem der Ansprüche 1 bis 6, dadurch ge15 kennzeich hnet, daß zwischen der Antriebsmaschine (4) und dem elektrodynamischen Antriebssystem (2)
 ein Freilauf (58) vorgesehen ist.
- 8. Elektrodynamisches Antriebssystem (2) für ein Fahr20 zeug nach einem der Ansprüche 1 bis 7, dadurch gekennzeich net, daß auf einer Welle (42) des
 Planetengetriebes (12) eine Dauerbremseinrichtung (56) angeordnet ist.
- 9. Elektrodynamisches Antriebssystem (2) für ein Fahrzeug nach einem der Ansprüche 1 bis 8, dadurch geken nzeich net, daß mehrere Elektromotoren (22) auf eines der Elemente (50) des Planetengetriebes (12) einwirken.



ZF FRIEDRICHSHAFEN AG Friedrichshafen

Ersatzblatt

PCT/EP 00/06764 Akte 7577 WO F TS ro 2001-07-19

10. Elektrodynamisches Antriebssystem (2) für ein Fahrzeug nach einem der Ansprüche 1 bis 9, dadurch ge-ken nzeich net, daß die Schaltkupplung (40) eine Klauenkupplung umfaßt.

5

10

11. Elektrodynamisches Antriebssystem (2) für ein Fahrzeug nach einem der Ansprüche 1 bis 10, dadurch ge-ken nzeich net, daß die Steuerung den wenigstens einen Elektromotor (22) im 4-Quadranten-Betrieb ansteuern kann.

(Weiter auf Seite 11 der ursprünglich eingereichten Unterlagen.)

VERTRAG ÜSER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS

Absender:

MIT DER INTERNATIONALEN VORLÄUFIGEN

PRÜFUNG BEAUFTRAGTE BEHÖRDE

An:

ZF FRIEDRICHSHAFEN AG D-88038 Friedrichshafen ALLEMAGNE

TS Eingang

MITTEILUNG ÜBER DIE ÜBERSENDUNG DES INTERNATIONALEN VORLÄUFIGEN **PRÜFUNGSBERICHTS**

(Regel 71.1 PCT)

Absendedatum

(Tag/Monat/Jahr)

11.10.2001

Aktenzeichen des Anmelders oder Anwalts

7577 WO F RO-HA

WICHTIGE MITTEILUNG

Internationales Aktenzeichen PCT/EP00/06764

Internationales Anmeldedatum (Tag/Monat/Jahr) 15/07/2000

Prioritätsdatum (Tag/Monat/Jahr)

23/07/1999

Anmelder

ZF FRIEDRICHSHAFEN AG

- 1. Dem Anmelder wird mitgeteilt, daß ihm die mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragte Behörde hiermit den zu der internationalen Anmeldung erstellten internationalen vorläufigen Prüfungsbericht. gegebenenfalls mit den dazugehörigen Anlagen, übermittelt.
- 2. Eine Kopie des Berichts wird gegebenenfalls mit den dazugehörigen Anlagen dem Internationalen Büro zur Weiterleitung an alle ausgewählten Ämter übermittelt.
- 3. Auf Wunsch eines ausgewählten Amts wird das Internationale Büro eine Übersetzung des Berichts (jedoch nicht der Anlagen) ins Englische anfertigen und diesem Amt übermitteln.

4. ERINNERUNG

Zum Eintritt in die nationale Phase hat der Anmelder vor jedem ausgewählten Amt innerhalb von 30 Monaten ab dem Prioritätsdatum (oder in manchen Ämtern noch später) bestimmte Handlungen (Einreichung von Übersetzungen und Entrichtung nationaler Gebühren) vorzunehmen (Artikel 39 (1)) (siehe auch die durch das Internationale Büro im Formblatt PCT/IB/301 übermittelte Information).

Ist einem ausgewählten Amt eine Übersetzung der internationalen Anmeldung zu übermitteln, so muß diese Übersetzung auch Übersetzungen aller Anlagen zum internationalen vorläufigen Prüfungsbericht enthalten. Es ist Aufgabe des Anmelders, solche Übersetzungen anzufertigen und den betroffenen ausgewählten Ämtern direkt zuzuleiten.

Weitere Einzelheiten zu den maßgebenden Fristen und Erfordernissen der ausgewählten Ämter sind Band II des PCT-Leitfadens für Anmelder zu entnehmen.

Name und Postanschrift der mit der internationalen Prüfung beauftragten Behörde

Bevollmächtigter Bediensteter

Europäisches Patentamt - P.B. 5818 Patentlaan 2 NL-2280 HV Rijswijk - Pays Bas

Tel. +31 70 340 - 2040 Tx: 31 651 epo nl

Fax: +31 70 340 - 3016

Tel. +31 70 340-4046

Dekker, M



VERTAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS

PCT

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

(Artikel 18 sowie Regeln 43 und 44 PCT)

Aktenzeichen des Anmelders oder Anwalts 7577 WO F RO	Recherche	ilung über die Übermittlung des internationalen nberichts (Formblatt PCT/ISA/220) sowie, soweit nachstehender Punkt 5
Internationales Aktenzeichen	Internationales Anmeldedatum	(Frühestes) Prioritätsdatum (Tag/Monat/Jahr)
PCT/EP 00/06764	(Tag/Monat/Jahr) 15/07/2000	23/07/1999
ZF FRIEDRICHSHAFEN AG		
Artikel 18 übermittelt. Eine Kopie wird dem l	nternationalen Büro übermittelt.	nbehörde erstellt und wird dem Anmelder gemäß
Dieser internationale Recherchenbericht um Darüber hinaus liegt ihm je		Blätter. genannten Unterlagen zum Stand der Technik bei.
Grundlage des Berichts		
 a. Hinsichtlich der Sprache ist die int durchgeführt worden, in der sie ein 	ernationale Recherche auf der Grundla gereicht wurde, sofern unter diesem P	age der internationalen Anmeldung in der Sprache unkt nichts anderes angegeben ist.
Die internationale Recherc Anmeldung (Regel 23.1 b)	he ist auf der Grundlage einer bei der l durchgeführt worden.	Behörde eingereichten Übersetzung der internationalen
 Hinsichtlich der in der international Recherche auf der Grundlage des 	en Anmeldung offenbarten Nucleotid- Seguenzprotokolls durchgeführt worde	- und/oder Amlnosäuresequenz ist die internationale en. das
_	eldung in Schriflicher Form enthalten is	,
	ionalen Anmeldung in computerlesbare	
	ch in schriftlicher Form eingereicht wor	
	ch in computerlesbarer Form eingereic	
Die Erklärung, daß das nac internationalen Anmeldung	chträglich eingereichte schriftliche Seq im Anmeldezeitpunkt hinausgeht, wur	uenzprotokoll nicht über den Offenbarungsgehalt der de vorgelegt.
Die Erklärung, daß die in c wurde vorgelegt.	omputerlesbarer Form erfaßten Inform	ationen dem schriftlichen Sequenzprotokoll entsprechen,
2. Bestimmte Ansprüche ha	ben sich als nicht recherchierbar er	rwiesen (siehe Feld I).
3. Mangeinde Einheitlichkei	t der Erfindung (siehe Feld II).	
4. Hinsichtlich der Bezelchnung der Erfl	ndung .	
X wird der vom Anmelder ein	gereichte Wortlaut genehmigt.	
wurde der Wortlaut von der	Behörde wie folgt festgesetzt:	
5. Hinsichtlich der Zusammenfassung		
wurde der Wortlaut nach R Anmelder kann der Behörd Recherchenberichts eine S	e innerhalb eines Monats nach dem Da tellungnahme vorlegen,	nen Fassung von der Behörde festgesetzt. Der atum der Absendung dieses internationalen
6. Folgende Abbildung der Zelchnungen		ffentlichen: Abb. Nr
wie vom Anmelder vorgesc	•	keine der Abb.
weil der Anmelder selbst ke	eine Abbildung vorgeschlagen hat.	
=	findung besser kennzeichnet.	•



Internationales Aktenzeichen PCT/EP 00/06764

A. KLASSIFIZIERUNG DES ANMELDUNGSGEGENSTANDES IPK 7 B60K6/04 B60L11/12

B60L7/10

//B60K41/00

Nach der Internationalen Patentklassifikation (IPK) oder nach der nationalen Klassifikation und der IPK

B. RECHERCHIERTE GEBIETE

Recherchierter Mindestprüfstoff (Klassifikationssystem und Klassifikationssymbole)

IPK 7 B60K B60L

Recherchierte aber nicht zum Mindestprüfstoff gehörende Veröffentlichungen, soweit diese unter die recherchierten Gebiete fallen

Während der internationalen Recherche konsultierte elektronische Datenbank (Name der Datenbank und evtl. verwendete Suchbegriffe)

EPO-Internal

Kategorie°	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht kommenden Teile	Betr. Anspruch Nr.
X	EP 0 845 618 A (VOLKSWAGENWERK AG) 3. Juni 1998 (1998-06-03)	1-5
Υ	Spalte 3, Zeile 26 - Zeile 32; Ansprüche 3,4,7-10; Abbildung 1	6,7
Υ	DE 195 13 696 A (REICHLE ALF) 17. Oktober 1996 (1996-10-17) Anspruch 6	6
Y	EP 0 552 140 A (AVL VERBRENNUNGSKRAFT MESSTECH) 21. Juli 1993 (1993-07-21) Anspruch 1; Abbildungen	7
X	DE 25 10 623 A (KOERNER HELMUT) 23. September 1976 (1976-09-23) Seite 7, letzter Absatz; Ansprüche; Abbildungen	1-5,8
	-/	

X	Weitere Veröffentlichungen sind der Fortsetzung von Feld C zu entnehmen
---	---

Siehe Anhang Patentfamilie

- Besondere Kategorien von angegebenen Veröffentlichungen
- "A" Veröffentlichung, die den allgemeinen Stand der Technik definiert, aber nicht als besonders bedeutsam anzusehen ist
- "E" älteres Dokument, das jedoch erst am oder nach dem internationalen Anmeldedatum veröffentlicht worden ist
- Veröffentlichung, die geeignet ist, einen Prioritätsanspruch zweifelhaft er-scheinen zu lassen, oder durch die das Veröffentlichungsdatum einer anderen im Recherchenbericht genannten Veröffentlichung belegt werden soll oder die aus einem anderen besonderen Grund angegeben ist (wie ausgeführt)
- "O" Veröffentlichung, die sich auf eine mündliche Offenbarung, eine Benutzung, eine Ausstellung oder andere Maßnahmen bezieht "P" Veröffentlichung, die vor dem internationalen Anmeldedatum, aber nach dem beanspruchten Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist

NL - 2280 HV Rijswijk Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl, Fax: (+31-70) 340-3016

Erfindung zugrundeliegenden Prinzips oder der ihr zugrundeliegenden Theorie angegeben ist Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung kann allein aufgrund dieser Veröffentlichung nicht als neu oder auf erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werden Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung

Spätere Veröffentlichung, die nach dem internationalen Anmeldedatum oder dem Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist und mit der Anmeldung nicht kollidiert, sondem nur zum Verständnis des der

- kann nicht als auf erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werden, wenn die Veröffentlichung mit einer oder mehreren anderen Veröffentlichungen dieser Kategorie in Verbindung gebracht wird und diese Verbindung für einen Fachmann naheliegend ist
- "&" Veröffentlichung, die Mitglied derselben Patentfamilie ist

Bufacchi, B

Datum des Abschlusses der internationalen Recherche Absendedatum des internationalen Recherchenberichts 23. Oktober 2000 30/10/2000 Name und Postanschrift der Internationalen Recherchenbehörde Bevollmächtigter Bediensteter Europäisches Patentamt, P.B. 5818 Patentlaan 2

Formblatt PCT/ISA/210 (Blatt 2) (Juli 1992)



Internationales Aktenzeichen PCT/EP 00/06764

C.(Fortsetzung) ALS WESENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN Kategorie° Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht kommenden Teile Betracht kommenden Teile							
	Sozetimenty der veronentitiering, soweit erfordenich unter Angabe der in betracht kommenden Teile	Betr. Anspruch Nr.					
X	EP 0 648 635 A (DOVERI NICOLO ;LOMBARDINI FAB IT MOTORI SPA (IT)) 19. April 1995 (1995-04-19) Ansprüche 1,7,8; Abbildung 1	1,2,6					
(EP 0 769 403 A (TOYOTA MOTOR CO LTD) 23. April 1997 (1997-04-23) Ansprüche; Abbildungen	1,8-10					
	DE 197 49 074 A (SCHMETZ ROLAND DR) 20. Mai 1999 (1999-05-20)	1,2					
ı	Ansprüche 8,9; Abbildungen	7					
(DE 32 46 230 A (VOLKSWAGENWERK AG) 14. Juni 1984 (1984-06-14) Anspruch 1; Abbildungen	1,5					
	 EP 0 769 404 A (TOYOTA MOTOR CO LTD) 23. April 1997 (1997-04-23) Abbildungen 1,2B,4,5	1,5					
	!						
		,					
	,						
	•						

1

ERNATIONAL SEARCH REPORT

Information on patent family members

International Application No PCT/EP 00/06764

Patent document cited in search report		Publication date	Patent family member(s)	Publication date
EP 0845618	Α	03-06-1998	NONE	
DE 19513696	Α	17-10-1996	NONE	
EP 0552140	A	21-07-1993	AT 6192 A AT 129466 T DE 59300796 D KR 9703533 B US 5492189 A	15-05-1997 15-11-1995 30-11-1995 20-03-1997 20-02-1996
DE 2510623	Α	23-09-1976	NONE	
EP 0648635	Α	19-04-1995	DE 69320046 D DE 69320046 T	03-09-1998 01-04-1999
EP 0769403	Α	23-04-1997	JP 9170533 A DE 69608200 D US 5934395 A	30-06-1997 15-06-2000 10-08-1999
DE 19749074	Α	20-05-1999	NONE	
DE 3246230	Α	14-06-1984	NONE	
EP 0769404	Α	23-04-1997	JP 3047792 B JP 9109705 A US 5895333 A	05-06-2000 28-04-1997 20-04-1999

PCT

ANTRAG

Der Unterzeichnete beantragt, daß die vorliegende internationale Anmeldung nach dem Vertrag über die internationale Zusammenarbeit auf dem Gebiet des Patentwesens behandelt wird.

Voin	Anme	deamt	auszuffülle
------	------	-------	-------------

Internationales Aktenzeichen

PCT/EP 0 0 / 0 6 7 6 4

Internationales Anmeldedatum 1 5 JUL 2000

(15. 07 **2000**)

EUROPEAN PATENT OFFICE

PCT INTERNATIONAL APPLICATION
Name des Anmeldeamts und "PCT International Application"
Aktenzeichen des Anmelders oder Anwalts (falls gewünscht)

	(max. 12 Zeichen) 7577	WO F RO LHEI
Feld Nr. I BEZEICHNUNG DER ERFINDUNG	3	
Elektrodynamisches Antriebssys		
Feld Nr. II ANMELDER		
Name und Anschrift: (Familienname, Vorname; bei juristischen Persone Bei der Anschrift sind die Postleitzahl und der Nam		Diese Person ist gleichzeitig Erfinder
ZF FRIEDRICHSHAFEN AG		Telefonnr.: (0 75 41) 77-7496
D-88038 Friedrichshafen		Telefaxnr.: (0 75 41) 77-7518
Deutschland		Fernschreibnr.: 734 207 zf d
Staatsangehörigkeit (Staat): DE	Sitz oder Wohnsitz (Staat):	DE
		ie Vereinigten die im Zusatzfeld en von Amerika angegebenen Staaten
Feld Nr. III WEITERE ANMELDER UND/ODE		
Name und Anschrift: (Familienname, Vorname; bei juristischen Persone Bei der Anschrift sind die Postleitzahl und der Nam		Diese Person ist
EHRLINGER, Friedrich J. Schienerbergweg 22	į	nur Anmelder
88048 Friedrichshafen	·	X Anmelder und Erfinder
Deutschland		nur Erfinder (Wird dieses Kästchen angekreuzt, so sind die nachstehenden Angaben nicht nötig.)
Staatsangehörigkeit (Staat): DE	Sitz oder Wohnsitz (Staat):	DE
		die Vereinigten die im Zusatzfeld angegebenen Staaten
Weitere Anmelder und/oder (weitere) Erfinder sind	l auf einem Fortsetzungsblatt ang	egeben.
Feld Nr. IV ANWALT ODER GEMEINSAMER	VERTRETER; ZUSTELLA	ANSCHRIFT
Die folgende Person wird hiermit bestellt/ist bestellt worden, um vor den zuständigen internationalen Behörden in folgender Eigen	schaft zu handeln als:	valt gemeinsamer Vertreter
Name und Anschrift: (Familienname, Vorname; bei juristischen Person Bei der Anschrift sind die Postleitzahl und der Na		Telefonnr.: (0 75 41) 77-7496
ZF FRIEDRICHSHAFEN AG D-88038 Friedrichshafen	74	Telefaxnr.: (0 75 41) 77-7518
Deutschland		Fernschreibnr.
		734 207 zf d
Dieses Kästchen ist anzukreuzen, wenn kein Anwa	alt oder gemeinsamer Vertreter be	stellt ist und statt dessen im obigen Feld eine

Feld N	Feld Nr. V BESTIMMUNG VON STAATE						
ic falge liegional	nden B les Pate	estimmungen nach Regel 4.9 Absatz a werden hiermit vorgenommen (bent	itte die	eni	ispre	rchenden Kästchen ankreuzen; wenigstens ein Kästchen muβ angekreuzt werden):	
	AP	ARIPO-Patent: KE Kenia, MW Malawi, SD Sudan, SZ Swasiland, U	IG Uga	and	a uno	d jeder weitere Staat, der Vertragsstaat des Harare-Protokolls und des PCT ist	
	EA	Eurasisches Patent: AZ Aserbaidschan, BY Belarus, KZ Kasachstar Vertragsstaat des Eurasischen Patentübereinkommens und des PCT ist	n, RU	Rus	ssisc	he Föderation, TJ Tadschikistan, TM Turkmenistan und jeder weitere Staat. der	
X	EP .	Europäisches Patent: AT Österreich, BE Belgien, CH und LI Sch Vereinigtes Königreich, GR Griechenland, IE Irland, IT Italien, LU I der Vertragsstaat des Europäischen Patentübereinkommens und des PC	.uxemi	unc	d Lie	echtenstein, DE Deutschland, DK Dänemark, ES Spanien, FR Frankreich, GB IC Monaco, NL Niederlande, PT Portugal, SE Schweden und jeder weitere Staat,	
	OA	Mauretanien, NE Niger, SN Senegal, TD Tschad, TG Togo und jede	r weite	ere	Staa	Kongo, CI Côte d'Ivoire, CM Kamerun, GA Gabun, GN Guinea, ML Mali, MR t, der Vertragsstaat der OAPI und des PCT ist (falls eine andere Schutzrechtsan in)	
National	les Pate	nt (falls eine andere Schutzrechtsart oder ein sonstiges Verfahren gewü					
	AL	Albanien		M	1D	Republik Moldau	
$\overline{\Box}$	AM	Armenien				Madagaskar	
	ΑT	Österreich	$\overline{\Box}$			Die ehemalige jugoslawische Republik	
一	ΑU	Australien				Mazedonien	
$\overline{\Box}$	ΑZ	Aserbaidschan		M	1N	Mongolei	
\Box	вв	Barbados			1W		
	BG	Bulgarien		· i	1X	Mexiko	
	BR	Brasilien			 10	Norwegen	
	BY	Belarus			ız	Neuseeland	
	CA	Kanada		P		Polen	
		and LI Schweiz und Liechtenstein					
	CN	China		P		Portugal	
					RO	Rumänien	
	CZ	Tschechische Republik			RU T	Russische Föderation	
	DE	Deutschland			D	Sudan	
	DK	Dänemark			E	Schweden	
	EE	Estland	닏		G	Singapur	
	ES	Spanien	ᆜ	S		Slowenien	
	FI	Finnland	닏		K	Slowakei	
	GB	Vereinigtes Königreich			IJ	Tadschikistan	
	GE	Georgien		T	ГМ	Turkmenistan	
	HU	Ungam		T	R	Türkei	
	IS	Island		T	T	Trinidad und Tobago	
X	JP	Japan		U	J A	Ukraine	
	KE	Kenia		U	JG	Uganda	
	KG	Kirgisistan	X	ι	JS	Vereinigte Staaten von Amerika	
	KP	Demokratische Volksrepublik Korea] [J Z	Usbekistan	
	KR	Republik Korea)	VΝ	Vietnam	
	KZ	Kasachstan				chen für die Bestimmung von Staaten (für die Zwecke eines	
	LK	Sri Lanka				nalen Patents), die dem PCT nach der Veröffentlichung es Formblatts beigetreten sind:	
	LR	Liberia		1			
	LS	Lesotho]			
	LT	Litauen]			
	LU	Luxemburg		1			
	LV	Lettland		- 1			
				_			
Bestim	mung vo	on				auch alle anderen nach dem PCT zulässigen Bestimmungen vor mit Ausnahme der	
Der An Prioritä	melder tsdatum	erklärt, daß diese zusätzlichen Bestimmungen unter dem Vorbehalt ein nicht bestätigt wurde, nach Ablauf dieser Frist als vom Anmelder z	er Best urückg	tāti; gend	gung omm	stehen und jede zusätzliche Bestimmung, die vor Ablauf von 15 Monaten ab dem en gilt. (Die Bestätigung einer Bestimmung erfolgt durch die Einreichung einer	

Mitteilung, in der diese Bestimmung angegeben wird, und die Zahlung der Bestimmungs- und der Bestätigungsgebühr. Die Bestätigung muß beim Anmeldeamt innerhalb der Frist von 15 Monaien eingehen.)

Formblatt PCT/RO/101 (Biatt 2) (Januar 1996)

Feld Nr. VI PRIORITÄTSANSPRUCH Weitere Prioritäts. Füche sind im Zusatzfeld angegeben.							
Die Priorität der folgenden früheren Anmeldung(en) wird hiermit beansprucht:							
Staat (Anmelde- oder Bestimmungsstaat der Anmeldung)	Anmeldedatum (Tag/Monat/Jahr)	Aktenzeichen	Anmeldeamt (nur bei regionaler oder internationaler Anmeldung)				
(1)			8				
DE	(23.07.99)	199 34 696.8					
	23. Juli 1999						
(2)							
(3)							
Dieses Kästchen ankreuzen, wenn die	beglaubigte Kopie der früheren Anme	ldung von dem Amt ausgestellt werden	soll, das für die Zwecke dieser				
X Das Anmeldeamt wird hiermit	amt ist (eine Gebühr kann verlangt wer ersucht, eine beglaubigte Abschrift der lung(en) zu erstellen und dem Internatie	oben in Zeile(ŋ)					
Feld Nr. VII INTERNATIONALI							
	nenbehörde (ISA) (Sind zwei oder meh	Internationals					
Recherchenbehörden für die internat	ieineuorde (ISA) (Sina zwei oaer men ionale Recherche zuständig, ist der Na chführen soll; Zweibuchstaben-Code g	me der Behörde anzugeben,					
bei der internationalen Recherchenb Recherche soweit wie möglich auf die	ehörde beantragt oder von ihr durchge e Ergebnisse einer solchen früheren Re	herche, Recherche internationaler Art führt worden ist und diese Behörde nu cherche zu stützen. Die Recherche ode	n ersucht wird, die internationale				
Angabe der betreffenden Anmeldung	(bzw. deren Übersetzung) oder des Rei	cherchenantrags zu bezeichnen.	·				
Staat (oder regionales Amt):	Datum (Tag/Monal	//Jahr): Akter	nzeichen:				
		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·					
Feld Nr. VIII KONTROLLISTE							
Diese internationale Anmeldung umf	aßt: Dieser internationalen An	meldung liegen die nachstehend angek	reuzten Unterlagen bei:				
1. Antrag : 3	Blätter 1. Unterzeichnete Vollmacht	e gesonderte 5. X Blatt für d	lie Gebührenberechnung				
	Blätter 2. X Kopie der allge Vollmacht		te Angaben zu hinter- kroorganismen				
	Blätter 3. Begründung fü	ir das Fehlen 7. Sequenzp	rotokolle für Nucleotide				
5. Zeichnungen : 3	Blätter 4. X Prioritätsbeleg		Aminosäuren (Diskette) (einzeln aufführen):				
Insgesamt : 17	Blätter Nr. VI kennzei	mer von Feld	enzen augunren).				
Abbildung Nr. 1 der Ze		er Zusammenfassung veröffentlicht we	rden.				
Feld Nr. IX UNTERSCHRIFT DI	ES ANMELDERS ODER DES ANW	ALTS					
Der Name jeder unterzeichnenden Person ist neben der Unterschrift zu wiederholen, und es ist anzugeben, sofern sich die Propin eindeutig aus dem Antrag ergibt, in welcher Eigenschaft die Person unterzeichnet.							
ZF Friedrichshafen AG							
27427 Friedrich J/Ehrlinger							
(Karl-Peter Zietlow)							
	Vom Anmeldes	ımt auszufüllen					
Datum des tatsächlichen Eingan internationalen Anmeldung:	gs dieser (1 5. (37. 00) 1 5 JUL 20	2. Zeichnungen einge-				
 Geändertes Eingangsdatum aufg fristgerecht eingegangener Unte 			gangen:				
zur Vervollständigung dieser in	ternationalen Anmeldung:		nicht ein-				
 Datum des fristgerechten Eingar Richtigstellungen nach Artikel 1 			gegangen:				
5. Vom Anmelder benannte		6. Übermittlung des Recherch	nenexemplars his zur				
Internationale Recherchenbehör		Zahlung der Recherchenge	•				
		en Büro auszufüllen.					
Datum des Eingangs des Aktenexen beim Internationalen Büro:	plars						

(19) Weltorganisati n für geistiges Eigentum Internationales Büro



(43) Internationales Veröffentlichungsdatum
1. Februar 2001 (01.02.2001)

PCT

(10) Internationale Veröffentlichungsnummer WO~01/07278~A1

(51) Internationale Patentklassifikation⁷: B60L 11/12, 7/10 // B60K 41/00

B60K 6/04,

70\ F. C. I.

(21) Internationales Aktenzeichen:

PCT/EP00/06764

(22) Internationales Anmeldedatum: 15. Juli 2000 (15.07.2000)

(25) Einreichungssprache:

Deutsch

(26) Veröffentlichungssprache:

Deutsch

(30) Angaben zur Priorität:

199 34 696.8

23. Juli 1999 (23.07.1999) DE

(71) Anmelder (für alle Bestimmungsstaaten mit Ausnahme von US): ZF FRIEDRICHSHAFEN AG [DE/DE]; D-88038 Friedrichshafen (DE).

(72) Erfinder; und

(75) Erfinder/Anmelder (nur für US): EHRLINGER, Friedrich, J. [DE/DE]; Schienerbergweg 22, D-88048 Friedrichshafen (DE).

(74) Gemeinsamer Vertreter: ZF FRIEDRICHSHAFEN AG: D-88038 Friedrichshafen (DE).

(81) Bestimmungsstaaten (national): JP, US.

(84) Bestimmungsstaaten (regional): europäisches Patent (AT, BE, CH, CY, DE, DK, ES, FI, FR, GB, GR, IE, IT, LU, MC, NL, PT, SE).

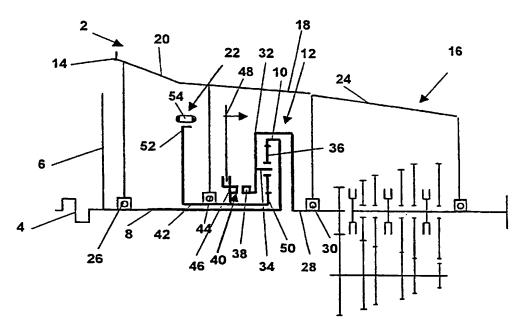
Veröffentlicht:

Mit internationalem Recherchenbericht.

[Fortsetzung auf der nächsten Seite]

(54) Title: ELECTRODYNAMIC DRIVE TRAIN

(54) Bezeichnung: ELEKTRODYNAMISCHES ANTRIEBSSYSTEM



(57) Abstract: The invention relates to an electrodynamic drive train (2) for a motor vehicle. According to the invention, such a system comprises a planetary gear (12) interdisposed between a driving engine (4) and a gear box (16). Said planetary gear comprises the three components sun wheel (50), ring gear (10) and planet pinion cage (32). A first component (32) is linked with the gear box (16), a second component (10) is linked with the driving engine (4) and a third component (50) is linked with at least one electromotor (22). The inventive system provides a long-wearing starting component for the motor vehicle.

/O 01/0727



Zur Erklärung der Zweibuchstaben-Codes, und der anderen Abkürzungen wird auf die Erklärungen ("Guidance Notes on Codes and Abbreviations") am Anfang jeder regulären Ausgabe der PCT-Gazette verwiesen.

⁽⁵⁷⁾ Zusammenfassung: Ein elektrodynamisches Antriebssystem (2) für ein Fahrzeug weist zwischen einer Antriebsmaschine (4) und einem Schaltgetriebe (16) ein Planetengetriebe (12) auf, das die drei Elemente Sonnenrad (50), Hohlrad (10) und Planetenträger (32) umfaßt. Ein erstes Element (32) ist mit dem Schaltgetriebe (16) verbunden, ein zweites Element (10) ist mit der Antriebsmaschine (4) verbunden und ein drittes Element (50) ist mit wenigstens einem Elektromotor (22) verbunden. Hierdurch wird ein verschleißfreies Anfahrelement für das Fahrzeug gebildet.

1

Elektrodynamisches Antriebssystem

Die Erfindung betrifft ein elektrodynamisches Antriebssystem für ein Fahrzeug nach dem Oberbegriff von Anspruch 1.

5

10

15

20

25

30

Antriebssysteme für Fahrzeuge weisen üblicherweise einen Verbrennungsmotor als Antriebsmaschine, ein nachgeordnetes Schaltgetriebe und eine zwischen Verbrennungsmotor und Getriebe angeordnete Reibungskupplung oder einen zwischen Verbrennungsmotor und Getriebe angeordneten hydrodynamischen Wandler auf. Die Reibungskupplung bzw. der Wandler sind mit Verlusten behaftet und stellen Energieleckagen im Antriebsstrang dar.

Der Erfindung liegt die Aufgabe zugrunde, die zwischen Antriebsmaschine und Schaltgetriebe auftretenden Verluste zu minimieren.

Die Aufgabe wird gelöst mit einem Antriebssystem mit den Merkmalen von Anspruch 1. Ausgestaltungen sind Gegenstand von Unteransprüchen.

Erfindungsgemäß wird vorgeschlagen, bei einem elektrodynamischen Antriebssystem für ein Fahrzeug zwischen einer Antriebsmaschine und einem Schaltgetriebe ein Planetengetriebe vorzusehen, das die drei Elemente Sonnenrad, Hohlrad und Planetenträger umfaßt. Von diesen Elementen ist ein erstes Element mit dem Schaltgetriebe verbunden, ein zweites Element ist mit der Antriebsmaschine verbunden und ein drittes Element ist mit wenigstens einem Elektromotor verbunden. Eine vorteilhafte Ausführung weist eine Steuerung

2

auf, die den wenigstens einen Elektromotor im 4-Quadranten-Betrieb ansteuern kann.

5

10

15

20

25

30

Eine weitere Ausgestaltung weist eine Schaltkupplung zwischen zwei Elementen des Planetengetriebes zur Überbrückung des Planetengetriebes auf, die in einer Ausführung eine Klauenkupplung umfaßt. In einer weiteren Ausführung ist zwischen der Antriebsmaschine und dem elektrodynamischen Antriebssystem ein Überholfreilauf vorgesehen. Bei einer Ausführungsform wirken mehrere Elektromotoren kombiniert auf eines der Elemente des Planetengetriebes ein. Bei einer vorteilhaften Ausführungsform ist zur Bildung einer Drehmomentabstützung während des Startvorganges der Antriebsmaschine eine Blockiereinrichtung vorgesehen. Diese kann durch das gleichzeitige Einlegen zweier Gangstufen im Schaltgetriebe, durch eine Parksperre, durch eine Bremseinrichtung des Fahrzeugs und eine gleichzeitig eingelegte Gangstufe des Schaltgetriebes oder durch einen Sperrfreilauf auf einer Eingangswelle des Schaltgetriebes gebildet sein. In einer Ausgestaltungsform ist auf einer Welle des Planetengetriebes eine Dauerbremseinrichtung angeordnet.

Durch das erfindungsgemäße Antriebssystem wird eine umweltfreundlichere Funktion des Fahrzeugs und die Senkung der Lebensdauerkosten erreicht. Mit der vorliegenden Erfindung wird ein Antriebssystem aufgezeigt, das ein reibungsbehaftetes Anfahrelement vermeidet. Die Schlupfleistung aus dem Anfahrvorgang kann als Nutzleist für das elektrische Bordsystem verwendet werden. Gleichzeitig stellt die Nutzung des Elektromotors eine Funktion zur Drehmomenterhöhung beim Anfahren dar und kann als Boosterelement im Sinne eines zusätzlichen Antriebs während einer Beschleunigungsphase genutzt werden. Nach der Anfahrphase kann der Elektromotor als Generator zur Bordstromversorgung genutzt werden.

3

Der Elektromotor kann zusätzlich auch als Quelle zur Erzeugung von Kraftstrom für elektrisch angetrieben Nebenantriebe verwendet werden. Die Nutzung des Elektromotors als Starter für den Verbrennungsmotor und als Fahrzeugantrieb ohne Schadstoffausstoß ist immanent. Gleichzeitig ist bei entsprechender Ansteuerung, auch in Verbindung mit einer Dauerbremseinrichtung wie beispielsweise einem hydrodynamischen Retarder, eine Dämpfung von Stößen im Antriebsstrang erreichbar.

10

5

Das im erfindungsgemäßen Antriebssystem vorgeschlagene Planetengetriebe kann einem beliebigen Schaltgetriebe vorgeschaltet sein. An den Gliedern des Planetengetriebes sind angeschlossen:

15

20

- die Eingangswelle vom Verbrennungsmotor, gegebenenfalls mit einem Überholfreilauf für einen Start-Stop-Betrieb oder für den ZEV-Betrieb, d. h. für den Antrieb des Fahrzeugs aus dem Elektromotor, ohne daß der Verbrennungsmotor dreht,
- wenigstens ein Elektromotor, der sowohl als Antriebsmotor als auch als Generator arbeiten kann,
- gegebenenfalls eine Schaltkupplung zum Überbrücken des Elektromotors, wenn er nicht mehr als Motor gebraucht wird
- sowie die Ausgangswelle zum Schaltgetriebe und
- gegebenenfalls ein Retarder.

4

Gegenüber herkömmlichen Antriebssystemen können entfallen:

- Trockenkupplung mit Ausrückung,
- 5 Anlasser,
 - Generator (Lichtmaschine),
 - gegebenenfalls mechanische Nebenabtriebe,
 - teilweise eine oder mehrere mechanische Gangstufen, weil das elektrodynamische Antriebssystem eine entsprechende Drehmomentüberhöhung bringt.

Die Erfindung wird anhand einer Zeichnung näher erläutert.

Es zeigen:

15

10

- Fig. 1 eine Prinzipskizze der Erfindung;
- Fig. 2 eine Ausführung nach Fig. 1 mit Dauerbremseinrichtung;

20

- Fig. 3 eine Ausführung nach Fig. 1 mit Freilauf;
- Fig. 4 eine Ausführung nach Fig. 3 mit Dauerbremseinrichtung und

25

Fig. 5 eine Ausführung nach Fig. 4 mit zusätzlichem Freilauf.

Die Fig. 1 zeigt in einer Prinzipskizze das erfin
dungsgemäße Antriebssystem 2. Am Ausgang einer Antriebsmaschine 4 ist ein Schwungrad 6 angeordnet, das über eine
Welle 8 mit dem Hohlrad 10 des Planetengetriebes 12 verbunden ist.

5

Das Planetengetriebe 12 ist in einem Teil 18 des Gehäuses 14 des Schaltgetriebes 16 angeordnet. In einem weiteren Teil 20 des Gehäuses 14 ist der Elektromotor 22 vorgesehen. Innerhalb eines Teils 24 des Gehäuses 14 sind die bekannten Elemente eines Schaltgetriebes 16 untergebracht, auf die hier nicht näher eingegangen wird. Die Teile 18, 20 und 24 können auch als separate Gehäuseteile zu einem Gesamtgehäuse 14 verbunden sein.

5

10

15

20

25

30

Die Welle 8 ist im Teil 20 des Gehäuses 14 in einer Lagerung 26 drehbar gelagert. Die Eingangswelle 28 des Schaltgetriebes 16 ist in einer Lagerung 30 drehbar gelagert und ist mit dem Planetenträger 32 des Planetengetriebes 12 drehfest verbunden. Auf Lagerbolzen 34 des Planetenträgers 32 sind Planetenräder 36 drehbar gelagert. Der Planetenträger 32 weist weiter eine Kupplungsverzahnung 38 einer Überbrückungskupplung 40 auf, mit der der Planetenträger 32 mit einer Welle 42 drehfest verbindbar ist. Dazu weist die in einer Lagerung 44 im Teil 18 des Gehäuses 14 gelagerte Welle 42 eine Kupplungsverzahnung 46 auf, die durch ein Schaltelement 48 mit der Kupplungsverzahnung 38 in drehfesten Eingriff bringbar ist. Dadurch wird eine Überbrückung des Planetengetriebes 12 erzielt.

Die Planetenräder 36 kämmen in ihren Verzahnungen sowohl mit dem Hohlrad 10 als auch mit einem Sonnenrad 50, das mit einer Welle 42 drehfest verbunden ist. Die Welle 42 weist im Teil 18 des Gehäuses 14 den Rotor 52 des Elektromotors 22 auf. Der Stator 54 des Elektromotors 22 ist im Gehäuse 14 befestigt.

Die Fig. 2 zeigt die Anordnung nach Fig. 1 mit einer zusätzlichen Dauerbremseinrichtung 56 in Form einer Wirbelstrombremse. Entsprechende Bauteile in Fig. 2 sind mit entsprechenden Bezugsziffern wie in Fig. 1 bezeichnet. Die

6

rotierenden Teile der Wirbelstrombremse 56 sind an der Welle 42 angeordnet und die nicht rotierenden Elemente sind im Teil 20 im Gehäuse 14 befestigt. Die Dauerbremseinrichtung dient einer verschleißfreien Bremsung des Fahrzeugs insbesondere auf langen Gefällstrecken.

Die Fig. 3 zeigt die Anordnung nach Fig. 1 mit einem zusätzlichen Freilauf 58. Entsprechende Bauteile in Fig. 3 sind mit entsprechenden Bezugsziffern wie in Fig. 1 bezeichnet. Die rotierenden Teile des Freilaufs 58 sind an der Welle 8 angeordnet und die nicht rotierenden Elemente sind im Teil 20 im Gehäuse 14 befestigt. Der Freilauf 58 dient zum Antrieb des Fahrzeugs aus dem Elektromotor 22 heraus, ohne daß die Antriebsmaschine 4 dreht.

15

10

5

Die Fig. 4 zeigt die Anordnung nach Fig. 3 mit einer zusätzlichen Dauerbremseinrichtung 56 in Form einer Wirbelstrombremse. Entsprechende Bauteile in Fig. 4 sind mit entsprechenden Bezugsziffern wie in Fig. 3 bezeichnet.

20

25

Die Fig. 5 zeigt eine Anordnung mit einem Überholfreilauf 59 auf der Eingangswelle 28 des Schaltgetriebes 16. Dieser Freilauf 59 stützt die Eingangswelle 28 gegen ein Rückwärtsdrehen ab, wenn im Fahrzeugstillstand die Antriebsmaschine 4 von dem Elektromotor 22 gestartet wird.

7

Bezugszeichen

	2	Antriebssystem
5	4	Antriebsmaschine
	6	Schwungrad
	8	Welle
	10	Hohlrad
	12	Planetengetriebe
10	14	Gehäuse
	16	Schaltgetriebe
	18	Gehäuseteil
	20	Gehäuseteil
	22	Elektromotor
15	24	Gehäuseteil
	26	Lagerung
	28	Eingangswelle
	30	Lagerung
	32	Planetenträger
20	34	Lagerbolzen
	36	Planetenrad
	38	Kupplungsverzahnung
	40	Überbrückungskupplung
	42	Welle
25	44	Lagerung
	46	Kupplungsverzahnung
	48	Schaltelement
	50	Sonnenrad
	52	Rotor
30 -	54	Stator
	56	Dauerbremseinrichtung
	58	Freilauf
	59	Freilauf

8

<u>Patentansprü</u>che

1. Elektrodynamisches Antriebssystem (2) für ein Fahr
zeug zwischen einer Antriebsmaschine (4) und einem Schaltgetriebe (16), dadurch gekennzeichnet, daß das Antriebssystem (2) ein Planetengetriebe (12) aufweist, das die drei Elemente Sonnenrad (50), Hohlrad (10)
und Planetenträger (32) umfaßt, von denen ein erstes Ele
ment (32) mit dem Schaltgetriebe (16) verbunden ist, ein
zweites Element (10) mit der Antriebsmaschine (4) verbunden
ist und ein drittes Element (50) mit wenigstens einem Elektromotor (22) verbunden ist.

2. Elektrodynamisches Antriebssystem (2) für ein Fahrzeug nach Anspruch 1, dadurch gekennzeich – net, daß eine Steuerung vorgesehen ist, die den wenigstens einen Elektromotor (22) im 4-Quadranten-Betrieb ansteuern kann.

20

25

- 3. Elektrodynamisches Antriebssystem (2) für ein Fahrzeug nach Anspruch 1 oder 2, dadurch gekenn-zeich net, daß eine Schaltkupplung (40) zwischen zwei Elementen (32, 50) des Planetengetriebes (12) zur Überbrückung des Planetengetriebes (12) vorgesehen ist.
- 4. Elektrodynamisches Antriebssystem (2) für ein Fahrzeug nach Anspruch 3, dadurch gekennzeichnet, daß die Schaltkupplung (40) eine Klauenkupplung
 umfaßt.

9

5. Elektrodynamisches Antriebssystem (2) für ein Fahrzeug nach einem der Ansprüche 1 bis 4, dadurch ge-ken nzeich chnet, daß zwischen der Antriebsmaschine (4) und dem elektrodynamischen Antriebssystem (2) ein Freilauf (58) vorgesehen ist.

5

10

15

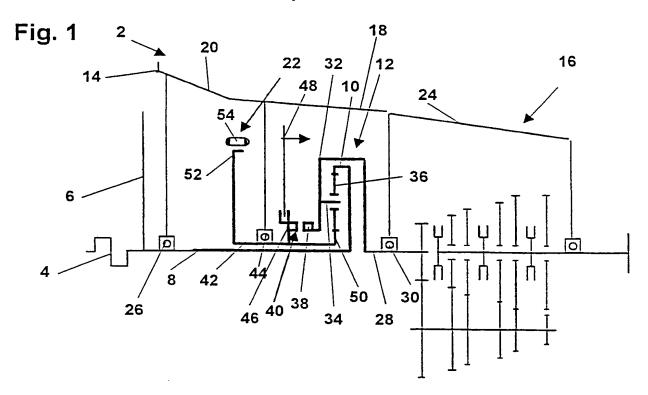
- 6. Elektrodynamisches Antriebssystem (2) für ein Fahrzeug nach einem der Ansprüche 1 bis 5, dadurch ge-ken nzeich net, daß auf einer Welle (42) des Planetengetriebes (12) eine Dauerbremseinrichtung (56) angeordnet ist.
- 7. Elektrodynamisches Antriebssystem (2) für ein Fahrzeug nach einem der Ansprüche 1 bis 6, dadurch ge-ken nzeich net, daß mehrere Elektromotoren (22) auf eines der Elemente (50) des Planetengetriebes (12) einwirken.
- 8. Elektrodynamisches Antriebssystem (2) für ein Fahr20 zeug nach einem der Ansprüche 1 bis 7, dadurch gek e n n z e i c h n e t , daß eine Blockiereinrichtung
 vorgesehen ist zur Bildung einer Drehmomentabstützung während des Startvorganges der Antriebsmaschine (4).
- 9. Elektrodynamisches Antriebssystem (2) für ein Fahrzeug nach Anspruch 8, dadurch gekennzeich net, daß die Blockiereinrichtung im Schaltgetriebe (16) durch das gleichzeitige Einlegen zweier Gangstufen gebildet ist.

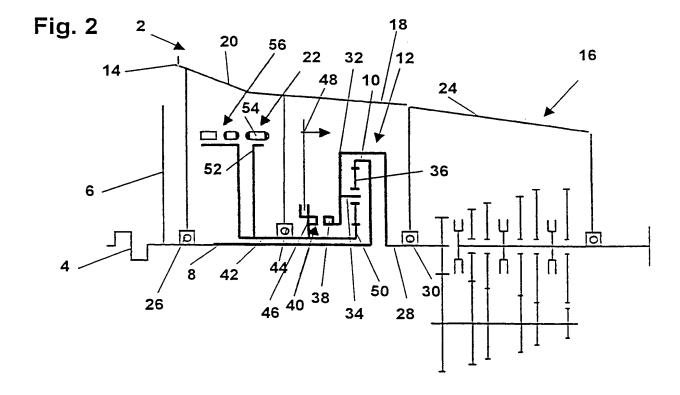
10

10. Elektrodynamisches Antriebssystem (2) für ein Fahrzeug nach Anspruch 8, dadurch gekennzeich - net, daß die Blockiereinrichtung durch eine Parksperre gebildet ist.

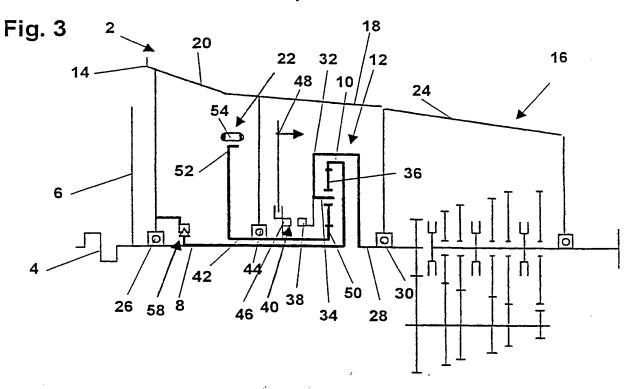
5

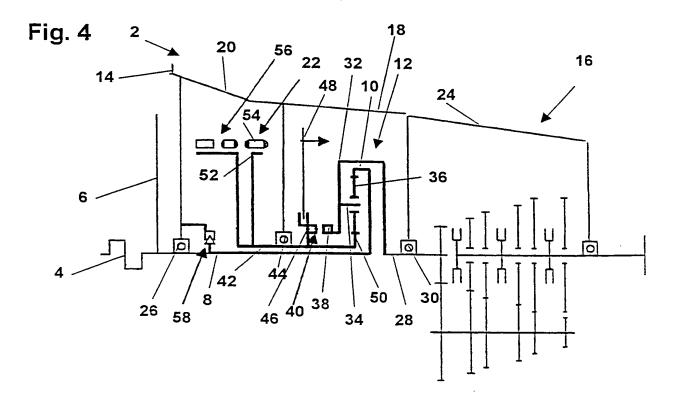
- 11. Elektrodynamisches Antriebssystem (2) für ein Fahrzeug nach Anspruch 8, dadurch gekennzeich net, daß die Blockiereinrichtung durch eine Bremseinrichtung des Fahrzeugs und eine gleichzeitig eingelegte Gangstufe des Schaltgetriebes (16) gebildet ist.
- 12. Elektrodynamisches Antriebssystem (2) für ein Fahrzeug nach Anspruch 8, dadurch gekennzeich net, daß die Blockiereinrichtung durch einen Frei-lauf (59) auf einer Eingangswelle (28) des Schaltgetriebes (16) gebildet ist.



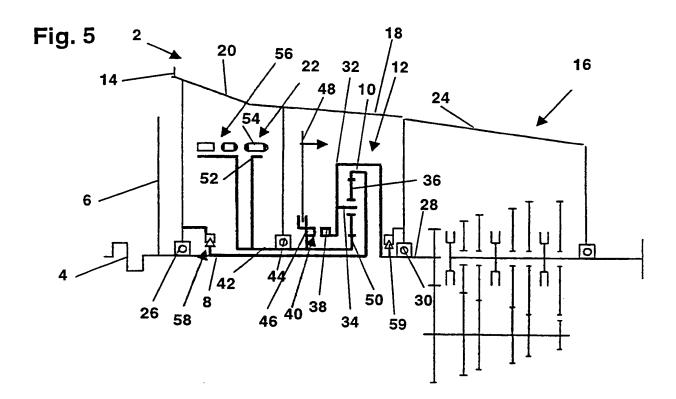








3/3



Ť

INTERNATIONAL SEARCH REPORT

al Application No PCT/EP 00/06764

A. CLASSIFICATION OF SUBJECT MATTER IPC 7 B60K6/04 B60L11/12 B60L7/10 //B60K41/00 According to International Patent Classification (IPC) or to both national classification and IPC **B. FIELDS SEARCHED** Minimum documentation searched (classification system followed by classification symbols) B60K B60L IPC 7 Documentation searched other than minimum documentation to the extent that such documents are included in the fields searched Electronic data base consulted during the international search (name of data base and, where practical, search terms used) EPO-Internal C. DOCUMENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT Relevant to claim No. Citation of document, with indication, where appropriate, of the relevant passages Category ' 1-5 EP 0 845 618 A (VOLKSWAGENWERK AG) X 3 June 1998 (1998-06-03) column 3, line 26 - line 32; claims 6,7 Y 3,4,7-10; figure 1 DE 195 13 696 A (REICHLE ALF) Υ 6 17 October 1996 (1996-10-17) claim 6 EP 0 552 140 A (AVL VERBRENNUNGSKRAFT 7 Υ MESSTECH) 21 July 1993 (1993-07-21) claim 1; figures DE 25 10 623 A (KOERNER HELMUT) 1-5,8X 23 September 1976 (1976-09-23) page 7, last paragraph; claims; figures Further documents are listed in the continuation of box C. Patent family members are listed in annex. Special categories of cited documents: "T" later document published after the international filing date or priority date and not in conflict with the application but "A" document defining the general state of the art which is not considered to be of particular relevance cited to understand the principle or theory underlying the invention "E" earlier document but published on or after the international "X" document of particular relevance; the claimed invention filing date cannot be considered novel or cannot be considered to involve an inventive step when the document is taken alone "L" document which may throw doubts on priority claim(s) or which is cited to establish the publication date of another citation or other special reason (as specified) "Y" document of particular relevance; the claimed invention cannot be considered to involve an inventive step when the document is combined with one or more other such documents, such combination being obvious to a person skilled "O" document referring to an oral disclosure, use, exhibition or other means in the art. "P" document published prior to the international filing date but later than the priority date claimed "&" document member of the same patent family Date of mailing of the international search report Date of the actual completion of the international search 23 October 2000 30/10/2000 Name and mailing address of the ISA Authorized officer European Patent Office, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL - 2280 HV Rijswijk Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl,

Fax: (+31-70) 340-3016

1

Bufacchi, B

INTERNATIONAL SEARCH REPORT

Internal al Application No PCT/EP 00/06764

		1/EP 00/06/64
C.(Continu	ation) DOCUMENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT Citation of document, with indication, where appropriate, of the relevant passages	Relevant to claim No.
X	EP 0 648 635 A (DOVERI NICOLO ;LOMBARDINI FAB IT MOTORI SPA (IT)) 19 April 1995 (1995-04-19) claims 1,7,8; figure 1	1,2,6
X	EP 0 769 403 A (TOYOTA MOTOR CO LTD) 23 April 1997 (1997-04-23) claims; figures	1,8-10
X A	DE 197 49 074 A (SCHMETZ ROLAND DR) 20 May 1999 (1999-05-20) claims 8,9; figures	1,2
X	DE 32 46 230 A (VOLKSWAGENWERK AG) 14 June 1984 (1984-06-14) claim 1; figures	1,5
X	EP 0 769 404 A (TOYOTA MOTOR CO LTD) 23 April 1997 (1997-04-23) figures 1,28,4,5	1,5

....ormation on patent family members

Intern: ial Application No PCT/EP 00/06764

Patent document cited in search report		Publication date	Patent family member(s)	Publication date
EP 0845618	Α	03-06-1998	NONE	
DE 19513696	Α	17-10-1996	NONE	
EP 0552140	A	21-07-1993	AT 6192 A AT 129466 T DE 59300796 D KR 9703533 B US 5492189 A	15-05-1997 15-11-1995 30-11-1995 20-03-1997 20-02-1996
DE 2510623	Α	23-09-1976	NONE	
EP 0648635	Α	19-04-1995	DE 69320046 D DE 69320046 T	03-09-1998 01-04-1999
EP 0769403	Α	23-04-1997	JP 9170533 A DE 69608200 D US 5934395 A	30-06-1997 15-06-2000 10-08-1999
DE 19749074	Α	20-05-1999	NONE	
DE 3246230	Α	14-06-1984	NONE	
EP 0769404	A	23-04-1997	JP 3047792 B JP 9109705 A US 5895333 A	05-06-2000 28-04-1997 20-04-1999